Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische

Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

Band: 23 (1961)

Heft: 13

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

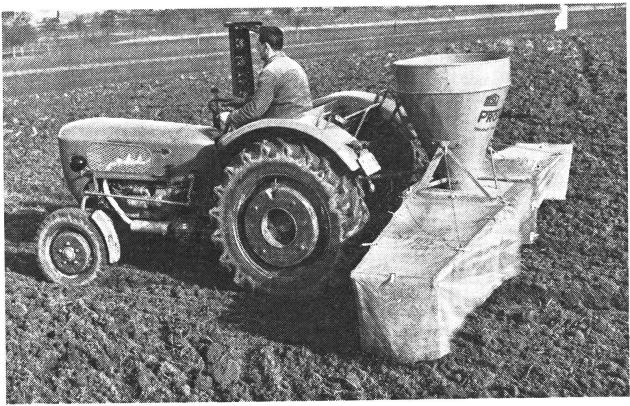
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Dieser Güldner ist in rahmenloser Blockkonstruktion gebaut. Er hat dadurch ein günstiges Leistungsgewicht, bietet beste Sicht und einfaches Anbringen aller Geräte. Luft- oder wassergekühlter 20 PS-Güldner-Dieselmotor, 8-Gang-Getriebe, leichtgängige Lenkung, Zapfwelle (Normal- und Wegzapfwelle) Dreipunktgestänge. Frontlader und hydraulischer Mähwerksaushub sind ohne Schwierigkeiten anzuschliessen. Volle Sicherheit am Hang.



Alle Auskünfte, Beratung, Vorführung sowie Prospekte Werkeigenes Verkaufsbüro Zürich/Schaffhausen: **Arnold Widmer** (051) 48 78 44 Zürich 11/57 Zentralschweiz Aargau, Basel, Solothurn Oskar Klauser, Reitnau AG (064 5 22 25 Werkeigenes Ersatzteillager Bern: Bethlehem-Garage, Bern-Bümpliz (031) 66 26 26 Ostschweiz: Ernst Sutter, Schmiede, (071) 8 36 45 Flawil Fürstentum Liechtenstein St.-Galler Rheintal

Graubünden:
Josef Beck, Autogarage,
Vaduz (075) 2 22 84
Westschweiz:

Simon Martinet, Chavornay (024) 7 33 78

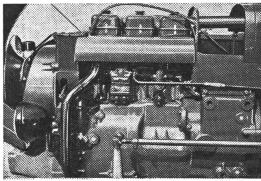
Wendig und sparsam

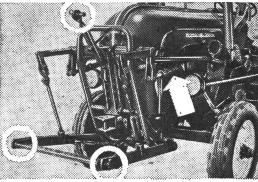
20 PS-der zuverlässige Traktor für den mittleren und kleineren Betrieb, speziell in Hanglage auch von Frauen leicht bedienbar.

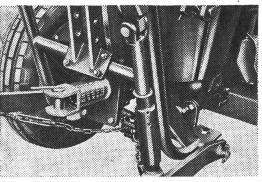
Verlangen Sie eine Vorführung, erleben Sie durch eigenes Fahren, was in einem Güldner steckt.

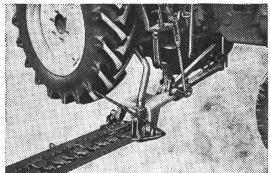
SUPPORT

- 1. Der neue luftgekühlte 3-Zylinder-Dieselmotor leistet 35 DIN-PS und ist über weite Belastungsbereiche sehr drehmomentelastisch, dazu äusserst sparsam im Betrieb. Thermostatisch geregelte Luftkühlung sorgt für günstige Betriebstemperatur.
- 2. Durch den hydraulisch betätigten Frontkraftheber mit 3-Punktgestänge wird die Frontseite des SUPER-EXPORT für den Anbau von Geräten nutzbar gemacht. Dadurch zahlreiche neue Gerätekombinationen.
- 3. Die Motorzapfwelle **vorne** (im Preise inbegriffen), dient zum Antrieb von Frontgeräten und Riemenschneide.
- 4. Der Antrieb des neukonstruierten Mähwerkes erfolgt vom Getriebe. Ein Vorgelege mit Keilriemen sorgt für ruhigen Lauf und geringen Verschleiss. Hand- oder hydraulische Aushebung bis Senkrechtstellung. Schnellverschluss für raschen An- und Abbau. Automatische Ausschaltung.







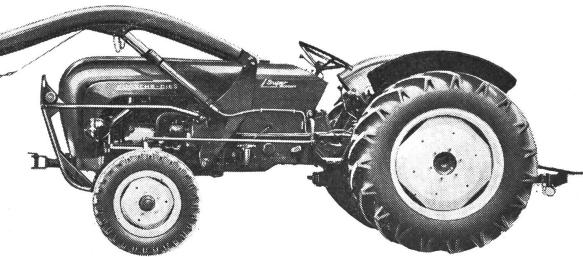






AECHERLI AG REIDEN

Telefon (062) 9 33 71 gibt Ihnen jederzeit gerne eine Gelegenheit, diese hervorragende Maschine kennen zu lernen, damit Sie sich selber von den enormen Zug- und Arbeitsleistungen überzeugen können.



ZENITH GODESBERG-PFLUG

mit besonderen Vorzügen:

- Verwendung an Traktoren mit oder ohne Hydraulik
- Auswechslung des Ein- oder Zweischarenpfluges mit nur einer Schraube.
- Mühelose, kinderleichte Bedienung
- Besondere Eignung für schweren, steinigen und hängigen Boden.
- Hebt und wendet automatisch.

Sie erhalten jede Auskunft über diese erstaunlichen Neuerungen bei

Kupferschmid & Co.

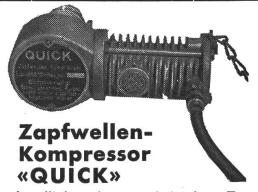
Pflugbau seit 1870

Steffisburg-Dorf

Telefon 033 2 48 77

An der OLMA können wir wegen Arbeitsüberlastung nicht ausstellen!

werbet Mitglieder!



handlich, robust, unfallsicher. Zum Pumpen, Petrolen und Farbspritzen. Das erstklassige Schweizerfabrikat zum günstigen Preis.

Kompressor Suko für Motorantrieb, sowie sämtliches Pressluftzubehör.

F. WYTTENBACH Wohlenschwil AG

techn. Artikel f. d. Landwirtschaft Tel. (056) 3 37 17

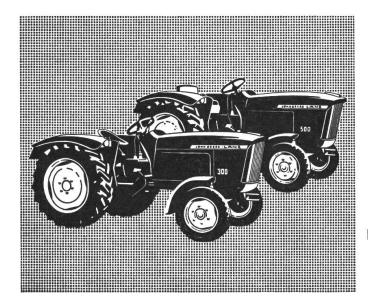




JOHN DEERE-LANZ

Traktoren mit Zukunft!

Gebaut nach den modernsten Erkenntnissen der Landtechnik!





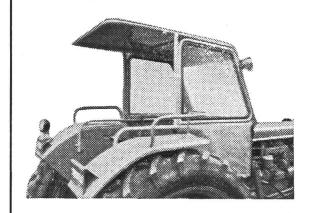
- Temperamentvoller Vierzylinder-Viertaktmotor
- Ideal abgestuftes 10-Gang-Klauenschaltgetriebe
- Neuentwickelte Hydraulikanlage mit Regel-Automatik
- Höchstmass an Fahrkomfort

Prospekte durch

Tel. 031 65 01 06

MATRA ZOLLIKOFEN





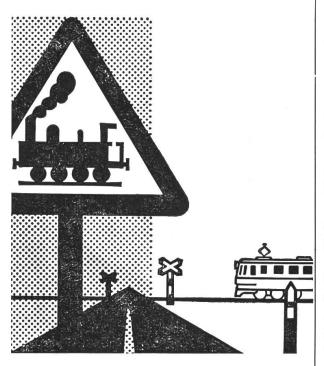
« JAKOB » Traktor - Kabinen

Haben sich überall bestens bewährt, dank der soliden, formschönen und zweckmässigen Konstruktion. Verlangen Sie unverbindliche Offerte bei Ihrem Traktor-Fachmann oder bei

W. Jakob Verdeckbau Engishofen / Erlen TG
Telefon 071/6 91 91

OLMA-STAND im Freien Nr. 1412

Unbewachte Bahnübergänge



Bis so gschid und dänk ou dra dr Zug cha keine dure la!

Magnet- u. spulenlose Zündung für Verbrennungsmotoren

Wie die neue Zündung arbeitet und auf welchem Prinzip sie beruht, teilt eine amerikanische Fabrik über ihr neues Erzeugnis nicht mit. Sie gibt lediglich an, dass ohne Magnet, ohne Zündspule und ohne Kondensator eine einfache, kurze Bewegung genügt, wodurch zwischen zwei Teilen aus einem keramischen Material eine Entladung von 20 000 V entsteht, mit der das Benzin-Luftgemisch entzündet wird.

Bisher hat sich zum Einbau der Neuheit erst eine Fabrik für motorisierte Gartengeräte entschlossen. Es ist die Clinton Engine Corporation, Maquoketa, Iowa, die Motoren von Mähmaschinen, Kleinpflügen sowie Baumsägen damit ausstattet. Nach Angabe der Herstellerin eignet sich ihre Zündung auch für Motoren zum Antrieb von Wasserpumpen, Notstromaggregaten und einer Reihe anderer landwirtschaftlicher Hilfsmaschinen.

Hersteller: Clevite Corporation, 17000 St. Clar Avenue, Cleveland 10, Ohio, USA.

Mengele - **allfix** -

ein Feldschneider ein Ladegerät ein Fördergebläse ein Schneidgebläse



Lorenz Grob, Landmaschinen, Bischofszellerstrasse 47, Gossau/SG

Besuchen Sie uns an der OLMA, Stand Nr. 1418 (zur Viehschau)



Wenn ich nachrechne, schmiere ich meinen Traktor gratis!

... denn ich brauche seit Jahren nur PERFECTOL Motor Oil. Dieses 100 % rein pennsylvanische Oel vermindert den Batterie- und Oelverbrauch bis zu 50% gegenüber früher und verdoppelt die Lebensdauer meiner Motoren (was mich früher nur schon die Revisionen gekostet haben!).

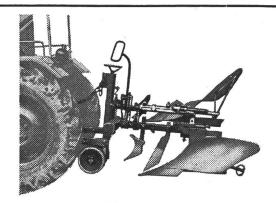
Machen Sie es wie ich:

kein gewöhnliches Oel mehr, sondern das 100% rein pennsylvanische Einheits-Ganzjahresöl **PERFECTOL ALL-TRAC**, denn es schmiert von Natur aus besser!



Verlangen Sie unverbindlich Preisliste bei

OEL-BRACK AG. AARAU
Postfach 199 Telefon 064/22757



Zaugg Pflüge, Ackerbaugeräte

sind unübertroffen in Leistung und Qualität. Verlangen Sie Prospekt oder Vorführung.

Gebr. Zaugg, Eggiwil

Pflugbau — Landmaschinen Telefon (035) 6 11 47

Comptoir Lausanne: Halle 17, Stand Nr. 1718



Für maximale Leistungen wählt

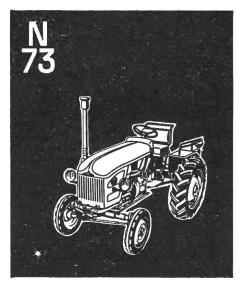
SANTIS BATTERIEN

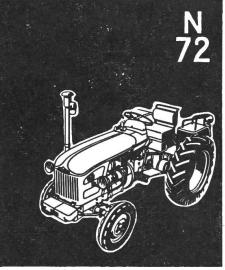
SÄNTIS Batteriefabrik

J. Göldi RÜTHI/SG

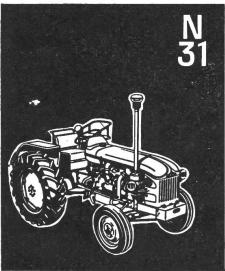
Tel. (071) 79212

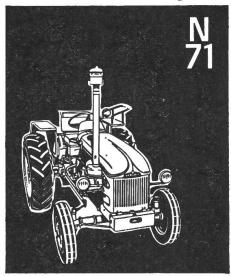
Depot Genf: Av. du Meil 20, Tel. 022/24 48 62 Depot Lausanne: Av. de Morges 70, Tel. 021/25 31 62



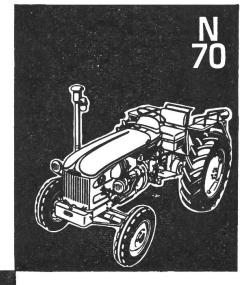


N 73/20 PS
Diesel mit Luftkühlung
N 72/30 PS
Diesel mit Luftkühlung
N 31/35 PS
Benziner mit Wasserkühlung
N 71/35 PS
Diesel mit Wasserkühlung
N 70/40 PS
Diesel mit Luftkühlung





Robuste Traktoren von





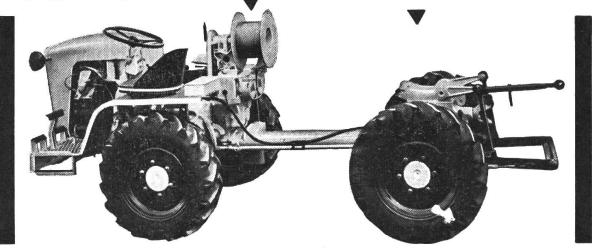
BON	4
	um unverbindliche Zustel Prospekten und Angabe des
-	Nertreters.
Name:	
Adresse	:

Der Allrad-Universal-Traktor für jeden Bauer

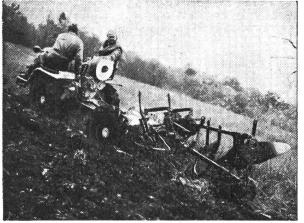
(MERK) PULLAX

Mit Seilspill im Gleichlauf mit Radantrieb — Arbeit in jedem Gelände bis gegen 100% Steigung, z.B. Pflügen.

Mit kurzgestelltem Radstand und Dreipunkt-Hydraulik — der ideale Vielzwecktraktor.



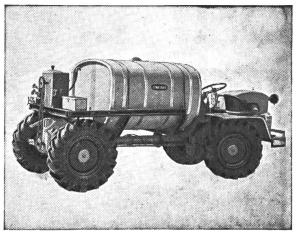
Jedes bekannte Gerät lässt sich anbauen: z.B. Front-Mähbalken, Rotoregge, Baumspritze etc. Mit langgestelltem Radstand und Brücke — das fantastische Geländefahrzeug.

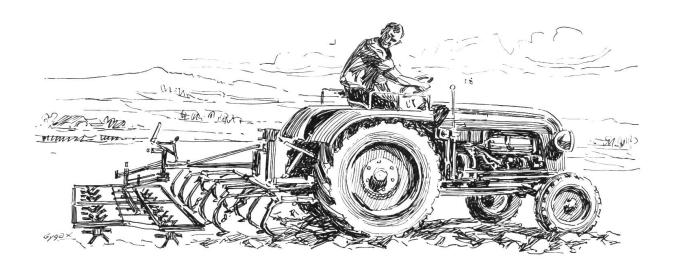


An Hans Merk Maschinenfabrik Dietikon/ZH Telefon (051) 88 91 21

Senden Sie mir den interessanten Prospekt über den Pullax nebst Preisen.

open and dem tank ness	TR
Name	
Genaue Adresse	





Die genossenschaftliche Maschinenvermittlung bietet:

Umfassende Orientierung – Neutrale Beratung – Prompte Lieferung

Unsere Landmaschinenberater helfen Ihnen, aus der Vielfalt der Marken und Fabrikate, den für Ihren Betrieb geeigneten Typ auszuwählen. Unsere VOLG-Eigenkonstruktionen haben sich überall bestens bewährt.

Mobiler Kundendienst - Grosses Ersatzteillager - Eigene Werkstätte

sind die weiteren Merkmale der 75jährigen Landmaschinenvermittlung des VOLG und der ihm angeschlossenen Genossenschaften. Landmaschinen sind Kapital. Den besten Schutz vor Fehlinvestitionen bietet Ihnen unsere individuelle Beratung.

Beachten Sie unsere Maschinenausstellung an der OLMA, Stand 910, Halle 9A. Unsere Fachleute beraten Sie dort gerne und unverbindlich.

